What shall we now call thee, O Saint of God? A man dwel-ling in the
heav-en-s or an an-gel on the Earth? A re-cеп-tа-cle for
vir-tues or a spring of mir-a-cles? For thou didst a-maze all
hu-mans and the An-gels’ hosts; from thee do all the de-mons
trem-ble with fear; for thou, O Ja-cob, didst please the Lord in
thy life and in thy mar-tyr-dom. In-ter-cede with Him, O
fa-ther, that our souls be saved.

Original Arabic text by Fr. Panteleimon (Farah). Translation copyright © by Elio Nicolas and Chadi Karam.
Metering and music arrangement by Chadi Karam. Antiochian Orthodox Christian Archdiocese of North America, Rev. 1, 9/18/2020, CAH
What shall we now call thee, O Saint of God? A great beam-ing lu-mi-

- nar-y that is tru-ly ra-di-ant? Or a ho-ly sac-ri-fice now

be-ing of-fered un-to God? For thou, by thy suf-fers-ings, didst

con-quer suf-fer-ing and didst be-come like the Lord in His

suf-fer-ings; and thou didst as-cend to heav-en as a

dwell-er with the An-gel-ic hosts. In-ter-cede with Him, O

fa-ther, that our souls be saved.

Original Arabic text by Fr. Panteleimon (Farah). Translation copyright © by Elio Nicolas and Chadi Karam. Metering and music arrangement by Chadi Karam. Antiochian Orthodox Christian Archdiocese of North America, Rev. 1, 9/18/2020, CAH
An gels were a-mazed by thy pa-tient soul, O Di-vine and bless-ed
Ja-cob, O thou Mar-tyr of Christ God. Christ ac-cept-ed thee, O fa-ther,
as a sac-ri-fice to Him. And in the clouds of glo-ry thou didst
en-ter and a-bide. Thou didst re-ceive and ac-cept His o-ver-
-flow-ing grace, and with thy per-se-ver-ance didst build up a
great man-sion in the heav-ens. In-ter-cede__ with__ Him, O
fa-ther, that our souls__ be____ saved.

Original Arabic text by Fr. Panteleimon (Farah). Translation copyright © by Elio Nicolas and Chadi Karam. Metering and music arrangement by Chadi Karam. Antiochian Orthodox Christian Archdiocese of North America, Rev. 1, 9/18/2020, CAH
Prosobon at "O Lord, I have Cried"

Plagal Fourth Mode

(Original melody: What shall we now call thee)

"Hχος ᾰ Nη

What shall we now call thee, O Saint of God? A man dwelling

in the heav'ens or an angel on the earth? A recep-

tacle for vir-
tues or a spring of mir-a-cles? For thou didst

a-
maze all hu-
mans and the An-
gels' hosts; from thee do

all the de-
mons trem-
ble with fear; for thou, O Ja-
cob,

didst please the Lord in thy life and in thy mar-
ty.
dom. In-
ter-
cede with Him, O father, that our souls be saved.

Original Arabic text by Fr. Panteleimon (Farah). Translation copyright © by Elio Nicolas and Chadi Karam. Metering and music arrangement by Chadi Karam-2020 (karamchadi@yahoo.com)
What shall we now call thee, O Saint of God? A great beam-ing luminar-y, that is truly ra-di-ant? Or a ho-ly sac-ri-fice now be-ing of-fered un-to God? For thou, by thy suf-fer-ings, didst con-quer suf-fer-ing and didst be-come like the Lord in His suf-fer-ings; and thou didst as-cend to heav-en as a dwell-er with the An-gel-ic hosts. In-ter-cede with Him, O fa-ther, that our souls be saved.
Angels were amazed by thy patient soul, O Divine and blessed Jacob, O thou Martyr of Christ God. Christ accepted thee, O father, as a sacrifice to Him. And in the clouds of glory thou didst enter and abide. Thou didst receive and accept His overflowing grace, and with thy perseverance didst build up a great mansion in the heavens. Intercede with Him, O father, that our souls be saved.